

N^{ro}. 16.



1839.

(CU PREA'NALTA VOE)

GAZETA

DE TRANSILVANIA.

Brashov, 16. Aprilie.

Трансильванія.

Брашов. Соленитатае циньтз пентрѣ зѣоа нащериї преанзлатѣлѣ нострѣ Монарх Фердинанд I. с'аѣ анкеїат ачї админекз ла 21./9. а лѣнїї ачестїа. Кзчї адекз ан зѣоа ачеста (непѣтжндѣсз ѣнерї дїн прїчина пѣ-циней мїліціей че сз афлз ла ної) адѣнжндѣсз ла сф. капела ромжнеаскз дїн четате чч. Персоане де Магістрат, корѣа офїцерїлор дїн Гарнизон, преоцїї де алте реїцїї шї алїї дерегзторї пѣкїчї, дѣпзче маї антїї де трїї преоцїї с'ар фї адѣс жзрфа чеа не'нкрѣнтатз дѣмнезѣлѣ пѣтерїлор пентрѣ ферїчїта, пачї-нїка шї андеаѣнга вїацз а Маестзцїї Сале домнїторїѣлѣ нострѣ Ампрат шї Прїнц, Прч. П. Іоан Папасо, протопон прїмарїѣ де кредїнца рзсзрїтѣлѣ неѣнїтз грзвї кѣ о рѣ-нз деосїбїтз ашї взрса сїмтїментеле Сале шї а ле нородѣлѣ нострѣ ромжнеек антр'ѣн кѣ-ѣнт прекѣцетат шї антокмїт пентрѣ ачестз зї стрзѣчїтз. Сф. са нїмїк н'аѣ лзїат непоменїт дїн скѣмпеле ачеле прїчїнї, каре фак не нацїа ромжнеаскз а доведї тотдеаѣнз чеа маї депїнз іѣкїре, аскѣлатаре шї чїнстїре кзтрз андѣратѣла сзѣ Монарх шї кзтрз тоатз мзрїта Касз аѣстрїакз. Картѣїеле, каре сїнт амплетїте ан короанз Монархѣлѣ нострѣ леаѣ нѣмзрат де аржндѣла. Неспселе бѣнзтзцїї че леаѣ прїїмїт ромжнїї арделенї анѣмїт чеї неѣнїцїї дела неѣїтатѣла Іосїф ал доїлеа, Францїск I-леа шї маї кѣрѣна дѣла антрѣ фїрїчїре Домнїторїѣ ал нострѣ де акѣм Фердинанд антїїлеа, фѣсерз аншїрате кѣ о кзладѣрз, че нѣмаї дела о інїмз сїмцїтоаре поате сз еке. Толеранцїа реїцїоасз, деселе

порѣнчї пентрѣ школї дате, дара чеа де 30,000 фїорїнї аршїнт фзкѣт клерѣлѣ ромж-неек неѣнїт, апзрареа шї окротїреа аѣспра бекїлор ампецїрї шї алтеле ка ачесте фзкѣ сз стрзѣатз ан дѣхѣрїае шї ан сїнѣеле аскѣлатзторїлор сзї. Іар' даторїїае сѣпѣшїлор кзтрз Ампратѣла шї кзтрз дерегзторїї сзї, анѣмїт: пззїреа реїцїей шї евлавіа, пзстрареа, чїнстееа шї іѣкїреа, сѣпѣнерееа, пзтїреа акзратз а дзждїлор, анантареа бїнеаѣї де оѣще леаѣ ащернѣт сф. са амзсврат стзрїї де кзлѣрз а ромжнїлор аскѣлатзторї, ка нї-мїк сз нѣ рзмже не-анцелес шї трекѣт кѣ бедереа. Да капет тїнерїмеа школастїкз ромжнеаскз рзсвнз імнѣла Ампратѣлѣ ромж-неще спре чеа маї маре мжнзере сѣфлетеаскз а адѣмзрїї шї а пзрїнцїлор. Комплїментѣла чеа маї помпос аї ачестїї лѣкрзрї реїцїоасе фѣ-серз челе чїнчї Сале ан времеа сф. лїтѣр-гїї антѣнате де ѣѣ солдацїї дїн гарнизон ашз-заци анантееа бїсерїчїї ромжнїї, кзрора рзсвн-зндѣ бѣвѣїтѣла треаскзрїлор дѣла бастїла беке, прїн еѣо чеа амѣлїт ал мѣнцїлор, фзчеа ка шї анѣѣш натѣра сз фїе андемнзтоаре ла сзррареа ноастрз. Нїчї о зї пзнз атѣнчї нѣ неаѣ арзтат черїѣла аша сенїн ан прїмз-ѣара ачеста прекѣм фѣ адѣмїнека трекѣтз, дар' нїчї еѣ н'ам бззѣт нїчї одатз ан фе-целее лзкѣїторїлор ромжнїї де ачї атѣта бѣ-кѣрїе ампрѣннатз кѣ ѣн респект евлавіос, пре-кѣм ан зѣоа ачееа. Мзртѣрїе сз'мї фїе ла ачеста сїмтїментеле лор апсѣшї. — Доамне цїне не Ампратѣла!

Нѣ пѣтем акоперї кѣ тзчереа фрѣмоаселе чїнстї че леаѣ фзкѣт оѣщеа чеа дїн лзѣнтѣла четзцїї а негѣцеторїлор ромжнїї кѣ прїлежѣла

ачеста; кжчї дфарж де дареа кжте 4 врі арж. ла компанїа ешітж ан парадж шї ла тоцї энтерофіцерїї дшпж чїншрї, аш маї амперцїт ла фечорїї дїн тот катаїліоншл карне шї вїн, дшпж капете, прекшм шї ла 90 де фамїлії ліпсіте карне шї пжїне спре а сж оспжта антрш адшчереа амїнте а даршрілор че ле прїїмім ан тоате зїлеле дела бшншл нострш домніторїш.

Унгарїа.

Магїстатеа са Амператшл, прекшм сж кшноаще дїн преаншвратшл рескрїпт дела 9. апр. 1839 с'аш мїлостївїт а кіема діет а (адшнарєа генералш) а Унгарїї ла Пожон хотзржнл зїоа пе 2. Ішніе а. к. спре каре сфжршїт с'аш шї поршнчїт Магїстратшлшї де аколо, ка сж оржндшїаскж квартїре. В нздєжде, кшмкж поменїта діетж сж ва дескїде прїн ансшш М. Са Амператшл.

Молдова.

Пшнж ан кжтж мзсшрж плаче пшблїчїтатеа Гшвернелор ромжншї дїн Цшрїле анбечїнате сж кшноаще маї де кшршнл шї дїн ачєа анцєлєаптж шї адеврат патриотїкж хотзршре а обшншїї адшншрї дїн Молдова антшрїтж де домншл, кш каре с'аш лецїшїт тїпшрїреа де о ФОАВ СШТШСРШ а Прїнцїпатшлшї Молдовїї, а кшршї тенденцїе шї фолос сж поате кшноаще дїн актеле че шї ної ле вом ампертжшї кш ншмшршл шрмшторїш. Ідекж

„Окжрмшршк ачєстшї пшмжнт, плїнж де ангрїжїре де а антємеїа шї а спорї бїнеле тштршрор трєптелор де азкшїторї, аш сокотїт де кшвїїнцж а сж амфїїнцл ачкєтж Фолє ншмїтж сж тшкєкж, ка прїн а єї мїжлочїре сж се факж кшноскште сзтенїлор тоате порончїле шї повшцшрїле че сж слобод пєнтрш плїнїршк андаторїрїлор лецїшїте, бшнл пєтрєчєре, шї пєнтрш андшмшнаршк азкшїторїлор. Пшрїнтєлє Парошл, адека Прєотшл сатшлшї ан тоате дшмїнїїлє, дшпж єшїршк дїн сфжнтл дїтшрїє, ва адшнл пе попоршнї ла шн лок кшвенїт шї ва четї ан азшл тштршро кшпрїндєршк ачєстїї Фої, пєнтрш ка сж анцшлєгж фїешкарєлє шї сж шрмєзж чєлор порончїте. Кштрж ачєстє шнєорї сж вор адшоцї сфштшрїї анцшлєпте шї фолосїтоаре пєнтрш пшстраршк сшнштшцїї атжт а оамєнїлор, кшм шї а вїтелор лор, шї повшцшрїї пєнтрш кжте прївєск ла фєрїчїршк азкшїторїлор.

Ачкєтж азкраре с'аш анфїїнцл пе темєїшл актшлшї чєл вом ампертжшї.

Спанїа.

Кредїтшл лшї Марото сж парє кж де кжтєва зїлє скадє. Ансшш дон Карлос вздєще дїн врємє ан врємє оарєшчє нєнкредїнцлрє кштрж єа ан фаште шї ан кшвїнте, шї сж

парє кж Інфантшл дон Сєбастїан лл антшржтж. Де кшршнл рїдїкж дон Карлос шн трїєшнл де рзскоїш, лл кшршї прєзїдєнт прїмарїш єстє єл ансшш; ачїастл трєвє сж вїє нєплзкштж дшхшлшї дєспотїк а лшї Марото. Марото шї анкж шнїї кш дшнєшл чєаркж сж їа командл дїн мжнл лшї Каєрєра, дєр' оарє їєбштївор? С'аш дєспрїмшєврат, шї ловїрї грєлє нш сж антжмплз антре ошїлє вршшмшшєшї; сж вгдє кж лшї Вспартїро анкж лї єстє фрїкж.

Копїє Нро. 1.

А Р Т І К Ш Л

ал 5-аѣ ал трактатшлшї дела Андрианшполї. *)

„Прїнцїпатшрїлє Молдовїї, шї Валахїї, ан шрма шнїї капїтшлцїї пшндєсж сшпт сшзєранїтатшк а аналтєї Порцїї. Шї Россїа асїгшрїнд фєрїчїршк лор, лшї вор пшстра тоате прївїлєгїшрїлє шї фолосшрїлє че лї саш дат, атжт прїн капїтшлцїїлє лор, кжт шї прїн трактатшрїлє анкєїате антре амжндоз кшрцїлє Амперштєшї, саш прїн хатїшєрїфшрїлє дате ан мшлте ржндшрї. Дрєпт ачєа ачєстє Прїнцїпатшрїї вор авшк слободл азкраре а рєлїгїїлор, о дєсшєвршїтж сїгшрїтате, о адмїнїстрацїє нє атшрнатж нацїоналш, шї о антшршгж слобозєнїє а нєгоцшлшї. Кондїцїїлє адзогате ла анвоїрїлє де маї нлїнтє че саш сокотїт дрєпт трєвшнчолє спре а асїгшра ачєстор доз Провїнцїї антрєвшнцаршк дрєптшрїлор лор, сшнт ансємнате ан осєвїтшл акт че сж азтшршкєзж пш лшнгж ачастл. Карє сж сокотєшє, шї сж ва сокотї ка о парте антшршпатж а ачєстшї трактат.

Іш адеверїт Генерал-Адїштант Кїсілєв. Іш тшлмшчїт, Іанкш Коїнєскш.

Копїє Нро. 2.

А ншмєлє атот пштернїкшлшї

дшмнєзєш.

Акт осєвїт азтшрл пш лшнгж Артїкшл ал блшк ал трактатшлшї дела Андрианшполї.

Імжндоз аналтєлє пштерї анткмїтшрє, антшрїнд тоате кондїцїїлє дїн актшл осєвїт а трактатшлшї дела Іккєрман пєнтрш фєлшл де алєцєрє де домнї лї Молдовїї, шї Валахїї, аз рєкшноскшт трєвшнцл де а да адмїнїстрацїї ачєстор доз Провїнцїї шн темєїш маї статорнїк, шї маї потрївїт кш адевратєлє єнтерєсшрї алє ачєстор доз пшмжнтшрї. Дєчї

*) Ної ампертжшїм ачєстє актє атжт дє їнтерєснєтє, дшпж кшм лїам афлат тїпшрїтє дїн анїї трєкшцїї, пшзїнд шї їнтершнцїїлє анткма.

САШ АНТОКМІТ ШІ ОАШ АШІЗАТ КЪ ХОТЗРЖЕ. Ка времѣ окрмѣрїи Домнілор сз нѣ маї фїе мзрїунїтз ан сорок де шапте анї ка маї наїнте. Чи де акѣм анколо вор фї анср-чїнаці кѣ ачестз дрегаторїе пентрѣ тоатз віаца лор, афарз нѣмаї, канд ансшї де вѣнз вор сз вор лепзда, саз канд сз вор скоате, пентрѣ грешелї превззѣте прїн нѣмітзл акт осевїт.

Домнїї вор крмѣсї слобод тоате прїчїніле дїн лзвнтрѣл а провінцілор лор, сфзтзїндсз фїшї каре кѣ Дїванзл сзл. Фзрз а сз пѣтѣ ансз атїнѣ де дрептѣрїле че саз асїгзрат ачестор доз пзмжнтѣрї, прїн трактатѣрї шї хатїшерїфѣрї, нїчї вор фї тѣрѣвзрзцї ан адмїнїстраціа лор прїн вре о порѣнкз анпотрївітоаре ла ачесте дрептѣрї.

Аналта Поартз сз фзгздѣше, шї сз ан-андаторѣзз а прївекѣ кѣ скѣмпзтате, ка прївеклїсрїле дате Молдавїї, шї Балахїї сз нѣ фїе кзакате нїчї антрѣн кїп де Команданції вєчїнї, нїчї ва сѣфєрї ка вєрї чїне дїн партѣ лор сзсе аместїне антрєбіле ачестор доз Провїнції, шї ва опрї тот фєлзл де нзвзлїрї а мзрїунашїлор да дрѣпта Дѣнзрїї ан пзмжнтзл Балахїї, саз ал Молдавїї. Тоате Остродавеле че цїн пз партѣ стжнз а Дѣнзрїї сз вор сокотї ка о партє антрѣпатз а ачестѣ пзмжнт. Матка (таавї) ачєшї апє, ва фї хотарзл Прїнціпатѣрїлор амжндѣрора, де зндє анчєпє а їнтра ан статѣрїле отоманїчїшї, шї пзнз аколо зндє сз анпрїзнз кѣ Прѣтзл.

Спрє а сз асїгзра шї маї бїне несілѣрїк пзмжнтзлзї, Молдавїї, шї Балахїї, Поарта сз андаторѣзз, а нѣ цїнк нїчї зн лок фозартїфікат, а нѣ сѣфєрї нїчї зн фєл де ашззарє а сѣпѣшїлор сзї мѣсѣлманї пз партѣ стжнз а Дѣнзрїї. Дєчї саз хотзржт не стрзжмѣтат, ка ан Балахїїле, мїкз шї марє, прїкѣм шї ан Молдова, нїчї зн моаметан сз нѣ сз поатз ашзза кѣ лзкзїнца са пз тоатз ачестз марѣене.

Сз вор прїїмї нѣмаї негѣцзтосї сїнгѣрї, че вор авѣ Ферман, шї вор вєнї нѣмаї ка сз кѣмпєре пз сѣма лор ан Прїнціпатѣрї провіантзл трєвзїнчос пентрѣ Консомаціа Констандїнополїї, саз алте лѣкрѣрї.

Орашєлє тѣрчєшї да стжнга Дѣнзрїї анпрєзнз кѣ пзмжнтѣрїле лор (Paiaoa) сз вор антоарчє Балахїї ка сз фїе де акѣм анїнте анпрєзнате кѣ ачєст Прїнціпат. Іар фортїфікаціїле че єра пзнз акѣм пз ачєстз марѣїне, сз нѣ сз поатз рєфачє нїчї одатз. Мѣсѣлманїї, че аѣ авєрї немїшкзтоаре, нѣ хрзпїте дєла партїкзлєрї, атжт ан ачєстє Орашє, кжт шї ан орї че алт лок дїн партѣ стжнз а Дѣнзрїї, вор фї даторї алє вїнде ла пзмжнтєнї ан сорок де оптєпрєзчє лзнї.

Окрмѣрїк Прїнціпатѣрїлор амжндѣрора, фолосїндсз де тоате Прївеклїсрїле знєї неатрнате адмїнїстрації дїн лзвнтрѣ, ва пѣтѣ ашзза слобод лїнїї де сзнзтате, шї Карантїнз да лѣнѣ Дѣнзрїї, шї ан алтз партє а ачєстор пзмжнтѣрї зндє трєвзїнца о ва чєрє, фзрз апѣтѣ стрїнїї, атжт тѣрчїї, кжт шї крешїнїї, а сз скѣтї де чѣ антокмаї пззїре а ачєстор рєглєментѣрї. Пїнтрѣ слзжбє карантїнїлор, шї пентрѣ прївекѣрѣ сїгѣрїтатєї хотарзлор, і пентрѣ пззїрѣ вѣнєї оржндєлї ан Орашє, шї кжпнєнїє, прєкѣм шї пентрѣ анплїнїрѣ Прзвїлїлор, шї а рєглєментѣрїлор, окрмѣрїк фїєшкзрзїа Прїнціпат, ва пѣтѣ цїнк чѣ маї неапзрат трєвзїнчосз сѣмз де пазнїчї антрармації пентрѣ тоате ачєстє слзжбє. Нѣмзрзл шї цїнєрѣ ачєшїї мїліції, вор фї пѣсє ан оржндѣлїлз дїн партѣ Домнїлор антрѣ о соглзсѣрє кѣ Дїванѣрїле лор, шї вор фї антємєєтє пз чєлє де маї наїнте пїлде вєкї.

Поарта анвїтатз де кѣрата дорїнцз де а фачє ла ачєстє доао Прїнціпатѣрї, тоатз фєрїчїрѣ че поате авѣ, шї афлжнд тоате апѣзѣрїле, шї асѣпрїрїле че сз фзчѣ ан ачєстє пзмжнтѣрї ла чєрєрїле афєлѣрї, де азрї ан натѣрз пентрѣ Консомаціа Константїнзполїї, шї андєстѣлєрѣ Чєтзцїлор дєла Дѣнзрє, прєкѣм шї пентрѣ трєвзїнцєлє арсеналзлзї, сз лєгз кѣ тотзл пентрѣ ачєстє доао Прїнціпатѣрї де ачєст дрєпт ал єї. Де ачїа Балахїа шї Молдавїа, вор фї пентрѣ тотдѣзлн скѣтїте де а да вѣкате, шї алтє провїзїї, ої, шї кєрєстѣоа че єра датоаре а да маї наїнте, де акѣм анїнте дєла ачєстє доао Прїнціпатѣрї, ла нїчї о антжмплєре нѣ сз вор маї чєрє салахорї, ка сз лѣкрєзє ла четзцї, нїчї орї че алтз ангара де орї че фєл ва фї.

Дар пентрѣ дєпзгѣвїрѣ хазнєлїї ампзрзтєшї ла пзгѣбїлє че і сз поате прїчїнзї, прїм анѣстз атрѣгз лзсарє а дрєптѣрїлор салє, афарз де вїрзл анѣл (нє зн ан) че ачєстє доао Прїнціпатѣрї сжнт датоаре аплзтї ан налтєї Порцї сѣпт нѣмє де харачїз, ідїгє, шї ракїбіє, (дѣпз копрїндєрѣ хатїшерїфзлзї дєла анзл 1802) Молдавїа, шї Балахїа, вор плзтї фїєшкарє пз тот анзл ка зн кїп де рзсплзтїрє о сѣмз де банї, акзрїа кжтєцїмє дѣпз аналогїє сз ва хотзрж ан зрмз кѣ соглзсѣрѣкѣ кѣрцїлор амжндѣрор. Осевїт де ачѣста ла фїєшкарє рєнїрє де Домнї, ла антжмплєре де моартє, де лепздаре, саз дє скоатєрє лєцїгз атїгларїї лор, атзнчї Прїнціпатзл ла о асємєнѣ антжмплєре, ва фї датор а плзтї аналтєї Порцї о сѣмз потрївїтз кѣ вїрзл анѣл ал провінції ашззат прїн хатїшерїф, афарз дїн ачєстє сѣмє, нѣ сз ва маї чєрє дєла пзмжнт, саз дєла Домнї нїчї зн фєл де вїр, даре, саз дєр сѣпт нїчї зн кѣвжнт.

ФРАНЦА.

Ан пѣтерѣ стрікзрїї маї сѣсї нѣмїтелор чѣрерї ан натѣрѣ, лѣкзїторїї Прїнціпатѣрїлор амжндѣрора сѣ вор фолосї де о антрѣгз слобоженїе а комерѣвѣтї тѣтѣрор продѣк-тѣрїлор пѣмжнтѣвѣтї, шї а Індѣстрїлор (ашѣзѣте прїн актѣвѣ осевїт аа трактатѣвѣтї дела Іккерман) фѣрѣ нїчї о мѣрѣнїрѣ, аѣарѣ нѣ-маї дїн ачїеа че Домнїї нѣ соглѣзѣрѣ Дїва-нѣрїлор бор сокотї неапѣрат а ашѣзѣ ка сѣ асїгѣрѣзѣ андѣстѣларѣ пѣмжнтѣвѣтї, бор пѣтѣк кѣлѣзторї слобод пѣ дѣнѣрѣ нѣ кѣр каїчїе лор; авжнд напшортѣрїе отѣжрмѣрїлор, шї бор мерѣе а сѣ негѣцїторї ан чѣлѣлалтѣ Ора-ше, шї портѣрї але аналтѣї Порѣї, фѣрѣ афї сѣнѣрѣцї де харакѣїї, нїчї сѣнѣшї аа ѣре о аатѣ асѣпрїрѣ.

Осевїт де ачѣста аналтѣ Поартѣ вѣзжнд тоатѣ непорочїрїе, че Молдавїа, шї Вала-хїа, аѣ вѣтїмїт, шї порнїтѣ де ѣн сѣнтї-мент де оменїрѣ нѣ тотѣвѣ осевїт соглѣзѣѣрѣ а ѣрта пѣ лѣкзїторїї ачѣстор провїнцїї пѣ дої анї, сокотїндѣсѣ дїн зїоа ан карѣ сѣ вор дешѣрта Прїнціпатѣрїе де тот, де ошї-рїе Росѣїї, де плата ѣрѣвѣтї анѣвѣ че ан-тѣрѣ ан хѣзнѣкоа сѣ.

Ан сѣжршїт, аналтѣ поартѣ дорїнд а асїгѣра ан тоатѣ кїпѣрїе фѣрїчїрѣ вїїтоаре амжндѣрора Прїнціпатѣрїлор, сѣ аналторѣзѣ а антѣрї реглѣментѣрїе адмїнїстрѣтїе, карѣ кѣт сѣвѣ аѣлат ошїрїе кѣрѣцїї Ампѣрѣтѣшї аа ачѣстѣ доао провїнцїї, сѣвѣ фѣкѣт нѣ до-рїнѣа че аѣ арѣтѣт адѣнѣрїе чѣлор маї ан-сѣмнѣцїї лѣкзїторїї аї пѣмжнтѣвѣтї, шї карѣ де аѣвѣм аналїтѣ трѣвѣсѣк а фї ка ѣн темѣїѣ пѣнтѣрѣ чѣ дїн лѣвѣнтѣрѣ окѣжрмѣрїе а амжндѣ-рора провїнцїїлор, прѣ кѣт адїкѣз: нѣмїтѣеа реглѣментѣрїї нѣ сѣ вор атїнѣ де асѣптѣрїе Стѣпѣнїрїї аналтѣї Порѣї.

Де ачїеа, ної їскѣлїцїї нѣ деплїнѣз пѣтерѣ аї мѣрїїї сѣлѣ, Ампѣрѣтѣвѣтї, шї Падї-шїх: ал тѣтѣрор Росїїлор, анпрѣвѣнѣ нѣ деплїн анпѣтернїцїїї а аналтѣї Порѣї, ОТО-Мїнѣв, ам хотѣрѣт, шї регѣларїсїт пѣнтѣрѣ Молдавїа, шї Валахїа маї сѣсї ансѣмнѣтѣлѣ пѣнѣтѣрїї, карѣ сѣнт ѣрмарѣ артїкѣвѣтї а 5-лѣ а трактатѣвѣтї пѣчїї анкѣїатѣ ла Андїанѣ-полї, антрѣ ної, шї деплїн анпѣтернїцїїї Отоманї. Дѣчї ачѣст акт осевїт сѣвѣ аѣкѣ-тѣїт, пѣїндѣвѣне пѣчѣїлѣ, шї їскѣлїтѣрїе, шї сѣвѣ дат ан мѣїнїеа деплїн анпѣтернїцїїлор аналтѣї Порѣї.

Фѣкѣт ла Андїанѣполї, 2. Сѣпт. 1829.
Аѣ аѣвѣрїт Д. Генѣрал-Адїѣтант Кїсїлѣв.
Аѣ тѣамѣчїт, Іанкѣв Воїнѣскѣ.
Аѣ протоколїт
Іоанн Бѣдїшѣнѣ Мѣдѣланїѣрѣ.

Фїїнд нѣ непѣтїнѣз а маї ачѣпта пѣнѣз ла аѣкѣтѣрїеа ѣнѣї мїнїстерїѣ ноѣ, Дѣїс Фї-лїп фѣ сїлїт а дескїде камерїе Цѣрїї ла 4. Априлїе, сѣвѣжнѣвѣс пѣнѣз аѣвѣм нѣмаї нѣ мї-нїстерїѣа чѣл їнтерїмал. Тоатѣ Вѣрора нѣ-ноаѣче ан че старѣ грїа сѣ аѣлѣз Франѣа ан зїоа де асѣтѣзїї. Оаменїї сѣ тем де маї мѣл-тѣ фѣлїѣрїї де антѣмплѣзрїї непрѣвѣзѣтѣ. Сѣ парѣ нѣ доарѣ опозїцїа ар анчѣпѣ а прѣкѣм-пѣнї; дар чїне шїе че ва ѣрма. Ан сѣсїа дїн 6. Апр. Маршалѣв Сѣлат аѣ декларат ан камера Паїрїлор, нѣмкѣз ѣл ѣсѣте ансѣрѣїнат дїн ноѣ нѣ формѣреа ѣнѣї мїнїстерїѣ; арѣ-тѣнд тотѣодатѣ дорѣвѣ сѣвѣ де а дескѣпѣрї Цѣрїї шї камерїї аѣвѣзѣрѣл лѣкѣрѣрїлор лїмпѣде нѣм ѣсѣте; ансѣ нѣ ачѣа ансѣмнѣрѣ, нѣмкѣз дѣнѣвѣл нѣ ѣ ан старѣ а ворѣї десѣрѣ тоатѣ деодатѣ, ка нѣ нѣмѣва прїн ачѣеа Цѣра маї мѣлат сѣ фїе прїмежѣдїтѣ. Де аатѣ парѣ арѣтѣ дѣнѣвѣл нѣ хотѣрѣрѣ, нѣмкѣз пѣдѣчїлѣ ла формѣреа ѣнѣї мїнїстерїѣ нѣ сѣнт ѣскѣтѣ дїн парѣа короанѣї, чї маї вѣртѣс нѣмкѣз рїга аѣ прїїмїт тоатѣ, les hommes et les choses. Вл маї адѣогѣ, нѣмкѣз арѣ нѣдѣждѣ а сѣоатѣ тот лѣкѣрѣл ла ѣн капѣт норочїт. — Ан зїоа дескїдерїї камерїлор прѣкѣм шї маї тѣрѣзїѣ сѣ арѣтарѣ пѣ ѣлїцїлѣ парїсѣвѣтї адѣнѣрїї лѣрѣмоаѣе де оаменїї, карїї сокотїн-дѣсѣ де рѣсѣколїторїї, фѣсѣрѣз прїнѣтї дїн трѣн-шїї маї мѣлѣцї ка 200, ансѣ мѣлѣцїї сѣвѣ слобозїт їарѣ. Дїнїѣеа ан Парїс нѣ сѣ поатѣ зїчѣ нѣ ар фї тѣрѣѣратѣ, дар немѣлѣцѣмїрѣеа анѣкѣ нѣ ѣсѣте пѣцїнѣ.

Анѣїїнѣдѣрѣ.

Ан Каса сѣпт нѣм. 195 ан ѣлїца сѣкѣїлор сѣнт де дат нѣ нѣзем нїѣе оаѣї де лѣкѣїнѣз шї о магазїе де марѣфѣ болтїтѣ.

ПРѣЦѣА БѣКѣТѣВЛОР ан БРАШОВ
ла 19. Апрїлїе к. н. (Ан канї де вѣлѣтѣ.)

О гѣлїатѣ де Арѣвал.		Рф.	Крї
Чѣл маї фѣрѣмос	грѣѣ	12	30
„ де мїжлѣк		10	—
„ де жѣс		8	48
Фѣкѣрѣц		8	48
Фѣкѣра		8	—
Орѣѣл		5	45
Обѣѣл		2	24
Хїрїшка		4	—
Мѣлѣїѣл		4	45
Кѣкѣрѣѣл		5	24